



Rybnik 20.10.2023

**SPECYFIKACJA WARUNKÓW ZAMÓWIENIA (SWZ)
na dostawę oleju napędowego ON dla DB Cargo Polska S.A. i**

Infra Silesia S.A.

I. Informacje ogólne

1. Dane Zamawiającego:

DB Cargo Polska S.A. z siedzibą w Zabrze, ul. Wolności 337, 41-800 Zabrze

wpisana do Rejestru Przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy w Gliwicach, X Wydział Gospodarczy KRS pod nr 0000057814,
NIP 6320000051, REGON 272192684, kapitał zakładowy w wysokości 240 472 223,85 PLN wpłacony w całości.

Infra Silesia S.A. z siedzibą w Rybniku, ul. Kłokocińska 51, 44-251 Rybnik

wpisana do Rejestru Przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy w Gliwicach, X Wydział Gospodarczy KRS pod nr KRS: 0000226089,
NIP: 6422873251, REGON 278339792, kapitał zakładowy w wysokości 1 442 000,00 PLN, wpłacony w całości

2. Tryb udzielania zamówienia

Przetarg ograniczony o charakterze niepublicznym w trybie dwuetapowego postępowania na platformie aukcyjnej.

Postępowanie rozpoczyna się z chwilą zamieszczenia na platformie aukcyjnej:

Etap 1 składanie ofert do dn. 10.11.2023 r. do godz. 12.00

Etap 2 aukcja elektroniczna lub negocjacje bezpośrednie za pośrednictwem platformy Teams – termin zostanie podany później.

...

Zarząd:
Marek Staszek, Prezes Zarządu
Thomas Hesse, Członek Zarządu
Robert Nowakowski, Członek Zarządu
Paweł Pucek, Członek Zarządu
Tamara Staniowska, Członek Zarządu

Sąd Rejonowy w Gliwicach
KRS 0000057814
NIP PL6320000051
Kapitał zakładowy/
kapitał wpłacony:
18 510 408,55 PLN

tel.: +48 32 271 44 41
fax: +48 32 271 20 51
dbcargo.pl
@deutschebahn.com
www.dbcargo.com





2/11

Typ aukcji: japońska, zostanie wybrana po I etapie składania ofert. Instrukcja aukcji zostanie udostępniona Oferentom którzy zostaną dopuszczeni do II etapu. Przed II etapem zostanie dodatkowo przeprowadzona aukcja testowa.

Czas trwania umowy 12 miesięcy z możliwością przedłużenia o kolejny rok.

Oferenci zobowiązani są do zachowania w poufności wszelkich informacji zawartych w niniejszym dokumencie oraz w trakcie tego procesu przetargowego, w tym wszystkich dyskusji i negocjacji, i będą korzystać z informacji zawartych w tym dokumencie oraz w trakcie procedury przetargowej tylko w celu uczestnictwa w procesie przetargowym.

Do niniejszego postępowania nie mają zastosowania przepisy ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r., poz. 1579 z późn. zm.).

3. Miejsce publikacji ogłoszenia o przetargu:

Platforma aukcyjna eB2B <https://dbcargo.eb2b.com.pl/>

4. Osoby uprawnione do kontaktu z Oferentami:

- w zakresie zamówienia dotyczącym DB Cargo Polska S.A., Infra Silesia S.A.

Z-ca Dyrektora ds. zaopatrzenia Wojciech Damec
tel. 667 663 403, e-mail: Wojciech.Damec@Deutschebahn.com

Specjalista ds. zaopatrzenia Anita Pinecka
tel. 667 651 425, e-mail: anita.pinecka@deutschebahn.com

Obsługa platformy eB2B: eB2B tel. 22 378 39 70

tel. 22 258 48 61

tel. 22 428 19 28

Zamawiający dopuszcza możliwość komunikacji w sprawie postępowania drogą pisemną, pocztą elektroniczną, z wyjątkiem złożenia oferty cenowej, którą należy złożyć na platformie aukcyjnej eB2B w formie elektronicznej.



3/11

Wszystkie dokumenty składane w niniejszym postępowaniu powinny zostać przedłożone w formie skanów zamieszczonych na platformie eB2B z dokumentów w oryginale albo potwierdzonych za zgodność z oryginałem przez Oferenta czytelnych kopii. Potwierdzenie winno nastąpić w sposób umożliwiający identyfikację osoby dokonującej potwierdzenia dokumentów w imieniu Oferenta.

Zastrzeżenia:

Zamawiający zastrzega sobie prawo do:

- a) nie podpisywania żadnej umowy, jeśli wyniki przetargu zostaną uznane za niezadowalające;
- b) przypisania kontraktu nawet w przypadku posiadania jednej ważnej oferty;
- c) wysyłania zapytań do potencjalnych oferentów oraz uzyskania wszystkich wymaganych wyjaśnień dotyczących natury technicznej i ekonomicznej oferty..

II. Przedmiot zamówienia

1. Przedmiotem zamówienia jest dostawa oleju napędowego w ilości 3 780 000 litrów dla DB Cargo Polska S.A. i Infra Silesia S.A. dla lokalizacji Rybnik i Kędzierzyn-Koźle.

Adresy dostawy oraz szacowane ilości- zgodnie z Załącznikiem Nr 2 – Przewidywane ilości Paliw 2024. Ilości te podano w oparciu o dane historyczne z 2023r . i nie są one w żaden sposób wiążące dla Zamawiającego oraz mogą w trakcie obowiązywania umowy ulec zmianie, na co Oferenci wyrażają zgodę bez zastrzeżeń.

Dostawca składając ofertę potwierdza, że zapoznał się ze Specyfikacją Warunków Zamówienia.

2. Podwykonawstwo

Zamawiający uwzględnia możliwość powierzenia wykonania zamówienia podwykonawcom pod warunkiem wskazania ich faktycznego udziału w realizacji dostaw .

III. Złożenie oferty

Dopuszcza się złożenie oferty:

- wg Oferty Spot (cennik PKN ORLEN dla odbiorców hurtowych) – Oferent wypełnia Załącznik Nr 3 – Oferta Spot - pola zaznaczone na żółto.
- wg Formuły Cenowej Platts – Oferent wypełnia Załącznik Nr 4 – Oferta Platts - pola zaznaczone na żółto.



4/11

Oferent przedstawi swoją ofertę z wykorzystaniem formularzy stanowiących załącznik Nr 3 i 4.

Oferta musi zawierać:

1. Cenę netto w PLN/j.m., zawierającą koszt transportu, rozładunek oraz wszystkie inne koszty związane z wykonaniem przedmiotu zamówienia.
2. Termin płatności: 30 dni od daty doręczenia prawidłowo wystawionej faktury VAT.
3. Termin ważności oferty 90 dni od dnia upływu terminu składania ofert na platformie aukcyjnej.

Oferenci, którzy nie posiadają konta na platformie, powinni się wcześniej zarejestrować. Z menu po lewej stronie należy wybrać link „postępowania” a następnie „moje postępowania”, po czym zaznaczyć na liście właściwe postępowanie i wybrać opcję „przejdź do postępowania”.

Oferty będą składane w formie elektronicznej, do dnia 10.11.2023 r do godz. 12.00 na platformie zakupowej <https://dbcargo.eb2b.com.pl/> w zakładce „załączniki”.

W II etapie Komisja przetargowa zaprosi do licytacji elektronicznej wszystkich wykonawców spełniających wymogi formalne. Opcjonalnie mogą zostać zorganizowane spotkania bezpośrednie w siedzibie Zamawiającego lub spotkania poprzez platformę teams.

IV. Warunki udziału

1. Opis warunków udziału w postępowaniu oraz sposobu oceny tych warunków

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Oferenci, którzy:

- posiadają uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli ustawy nakładają obowiązek ich posiadania (koncesje, zezwolenia, licencje),
- znajdują się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia,
- posiadają niezbędną wiedzę i doświadczenie oraz potencjał techniczny i dysponują osobami zdolnymi do wykonywania zamówienia.

2. Wykaz dokumentów i oświadczeń jakie mają złożyć Oferenci w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu:

- a) kopie pełnomocnictwa upoważniającego przedstawiciela dostawcy do złożenia oferty,
- b) oświadczenie Oferenta, że spełnia warunki zawarte w SWZ (Załącznik Nr 1),
- d) aktualny odpis z rejestru przedsiębiorców lub wypis z ewidencji działalności gospodarczej wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert. Jeżeli Oferent ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej



5/11

zamiast ww dokumentów składa dokumenty wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania potwierdzające odpowiednio, że nie znajduje się w stanie likwidacji lub upadłości wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,

e) kopia rejestracji VAT,

f) kopia rejestracji Regon,

g) Oferent musi wykazać się referencjami dobrego wykonania dostaw odpowiadających zakresowi SWZ w ilości nie mniej niż 5 dostaw w okresie do 5 lat od daty rozpoczęcia postępowania (Załącznik Nr 5 – Referencje)

h) aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że Oferent nie zalega z opłacaniem podatków wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

i) aktualne zaświadczenie właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych potwierdzające, że Oferent nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenia zdrowotne i społeczne wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

j) oświadczenie, że Oferent nie jest w stanie likwidacji, oraz że w stosunku do niego nie jest prowadzone postępowanie upadłościowe lub naprawcze albo restrukturyzacyjne,

k) sprawozdanie finansowe albo jego część – za okres nie dłuższy niż ostatnie trzy lata obrotowe, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – za ten okres potwierdzające osiągnięcie średniorocznego przychodu w ostatnich trzech latach obrotowych, a jeżeli okres prowadzenia jest krótszy – za ten okres,

l) koncesja na obrót paliwami płynnymi na terytorium Polski. Wykonawca winien posiadać ważną koncesję przez cały okres obowiązywania umowy,

m) potwierdzenie wpłaty wadium.

V. Wadium i gwarancje

1. Zamawiający będzie żądał od Oferentów wniesienia wadium w wysokości:

50.000,00 zł (pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100).

2. Oferent wnosi wadium w jednej lub w następującej formie:

a) w pieniądzu,

b) w gwarancjach bankowych / ubezpieczeniowych.



6/11

W przypadku wadium wnoszonego w postaci poręczenia, gwarancji bankowej/ubezpieczeniowej z ich treści musi wynikać bezwarunkowe zobowiązanie poręczyciela gwaranta do wypłaty wadium.

3. Wpłaty wadium w pieniądzu (PLN) należy dokonać na rachunek bankowy DB Cargo Polska S.A. w BRE Bank SA Oddział w Rybniku nr rachunku 36 1140 1179 0000 5958 6100 1001, do dnia poprzedzającego dzień składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu wraz z ofertą cenową. Na dowodzie wpłaty należy wpisać hasło - „Wadium na przetarg 31/FEP/2023.”
4. Wadium wpłacone w formie pieniężnej będzie przechowywane na rachunku Bankowym Zamawiającego, przy czym zwrot wadium nastąpi w wartości nominalnej (bez odsetek).
5. Koszty prowizji bankowych z tytułu wpłaty wadium ponosi Oferent.
6. Zamawiający jest obowiązany niezwłocznie zwrócić wadium, jeżeli:
 - a) upłynął termin związania ofertą cenową,
 - b) zawarto umowę z podmiotem, który złożył najkorzystniejszą ofertę na wykonanie zamówienia,
 - c) Zamawiający zamknął postępowanie bez wyboru ofert lub unieważnił postępowanie.
7. Na pisemny wniosek Oferenta Zamawiający jest obowiązany zwrócić wadium w ciągu 14 dni roboczych od dnia wpłynięcia takiego wniosku do Zamawiającego od Oferenta:
 - a) który wycofał wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu przed upływem terminu składania wniosków,
 - b) którego wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu został odrzucony.
8. Oferent, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza traci wadium na rzecz Zamawiającego w przypadku, gdy:
 - a) odmówił podpisania umowy, zamówienia lub nie podpisał umowy w terminie wyznaczonym przez Zamawiającego.
9. Zatrzymanie wadium przez Zamawiającego nie wyklucza dochodzenia przez niego roszczeń odszkodowawczych wobec Oferenta.

VI. Kryteria udzielenia zamówienia

1. Ustala się, że czynnikiem decydującym o wyborze oferty Oferenta jest cena 100%.
2. Zamawiającemu przysługuje prawo unieważnienia postępowania na każdym jego etapie, bez podania przyczyny.
3. Zamawiającemu przysługuje również prawo do zakończenia niniejszego postępowania bez wyboru ofert.
4. Z powyższych tytułów Oferentom nie przysługuje prawo do dochodzenia odszkodowania lub refundacji poniesionych kosztów.



VII. Informacja o przetwarzaniu Państwa danych osobowych przez DB Cargo Polska SA

W związku z nawiązywaną współpracą, szanując Państwa prywatność oraz dbając o to, aby wiadomo było kto i w jaki sposób przetwarza Państwa dane osobowe, poniżej przedstawiamy informacje, które pomogą Państwu to ustalić.

1. Administratorem Państwa Danych Osobowych jest DB CARGO POLSKA S.A. z siedzibą w Zabrze, przy ul. Wolności 337, e-mail: dbcargo.pl@deutschebahn.com
2. Powołaliśmy Pełnomocników do spraw Ochrony Danych Osobowych w naszej organizacji, którymi są:
 - Barbara Solarska
 - Katarzyna Oleksik
 - Dariusz Kańtoch,

którzy chętnie odpowiedzą na wszystkie Państwa pytania i wątpliwości związane z przetwarzaniem przez Nas Państwa danych osobowych. Mogą się Państwo z nimi skontaktować pod adresem e-mail: daneoso-bowe@deutschebahn.com lub pisemnie na adres siedziby spółki.

3. Mają Państwo prawo do dostępu do swoich danych osobowych, do ich poprawiania, żądania ich usunięcia lub wniesienia sprzeciwu z powodu Państwa szczególnej sytuacji. Należy wtedy wskazać nam Państwa szczególną sytuację, która Państwa zdaniem uzasadnia zaprzestanie przez nas przetwarzania danych objętych sprzeciwem. Przestaniemy przetwarzać Państwa dane, chyba że wykazemy, że podstawy przetwarzania przez nas Państwa danych są nadrzędne wobec Państwa praw lub też że Państwa dane są nam niezbędne do ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń. Mają Państwo również prawo do żądania od Nas ograniczenia przetwarzania Państwa danych, a także do ich przenoszenia.
4. Jeżeli uznają Państwo, że Państwa dane osobowe będą przetwarzane niezgodnie z wymogami prawa mają Państwo prawo wnieść skargę do organu nadzorczego, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
5. Państwa dane osobowe będą przetwarzane w kilku różnych celach tj. dla zawarcia i prawidłowej realizacji umowy, dla celów podatkowych, a także mogą być przetwarzane dla zabezpieczenia i dochodzenia roszczeń wynikających z przepisów prawa oraz dla zabezpieczenia i ochrony przed ewentualnymi Państwa roszczeniami lub osób trzecich, jeśli takie się pojawią.
6. Podanie przez Państwa danych jest dobrowolne, lecz konieczne do zawarcia i wykonania umowy.
7. Podstawą prawną przetwarzania Państwa danych jest art. 6 ust. 1 lit. b rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. U. UE. L. z 2016 r. Nr 119, str. 1) - dalej RODO, (tzn. przetwarzanie jest niezbędne do wykonania umowy, której Państwo są stroną lub do podjęcia działań



8/11

na Państwa żądanie przed zawarciem umowy), art. 6 ust. 1 lit. c RODO (tzn. przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego, który na Nas ciąży takiego jak np. obowiązek archiwizacyjny) oraz art. 9 ust. 2 lit. f RODO (tzn. przetwarzanie jest niezbędne do ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń).

8. Odbiorcami Państwa danych osobowych będą podmioty z naszej grupy kapitałowej, pracownicy administratora danych osobowych na podstawie udzielonego upoważnienia, podwykonawcy, czyli podmioty, z których korzystamy przy ich przetwarzaniu, tj. firmy księgowym, firmy prawnicze, firmy informatyczne, ubezpieczyciele i likwidatorzy szkód, firmy konsultingowe oraz upoważnione instytucje, gdy wymagają tego przepisy prawa (np. Urząd Skarbowy).
9. Państwa dane osobowe będą przez Nas przetwarzane przez cały czas, przez który umowa będzie wykonywana, a także później, tj. do czasu upływu terminu przedawnienia ewentualnych roszczeń wynikających z umowy i w związku z realizacją 5 letniego obowiązku archiwizacyjnego.

Zatwierdzam w imieniu Zamawiającego

.....
(Data i podpis)



9/11

Załącznik nr 1 do SWZ

Oświadczenie o spełnianiu warunków zawartych w SWZ

Miejscowość i data:

1. Oferujemy wykonanie przedmiotu zapytania zgodnie z wymaganiami określonymi przez Zamawiającego w SWZ określającym warunki postępowania Nr 31/FEP/2023.
2. Powyższa cena to wynagrodzenie za dostawę oleju napędowego na wskazane lokalizacje i Oferent oświadcza, iż składając niniejszą ofertę cenową:
 - a. podał cenę ofertową zawierającą wszystkie koszty, które będą poniesione w celu należytego wykonania przedmiotu zamówienia.
 - b. zapoznał się z wymaganiami postępowania oraz przyjmuje je bez zastrzeżeń
3. Oferent zobowiązuje się do wykonywania swoich obowiązków i zobowiązań zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa, zasadami i zarządzeniami w tym obowiązującymi przepisami antykorupcyjnymi. Oferent zobowiązuje się do natychmiastowego zgłoszenia Zamawiającemu wszelkich rzeczywistych lub domniemanych rzeczowych naruszeń przez niego (lub osoby trzecie, którymi Oferent się posługuje by wykonywać swoje obowiązki w sposób należyty) oraz wszelkie życzenia otrzymania łapówki lub płatności korupcyjnych przez kogokolwiek.
4. Oferent oświadcza dodatkowo, iż spełnia warunki dotyczące:
 - a. Posiadania wiedzy i doświadczenia.



10/11

- b. Sytuacji ekonomicznej i finansowej,
 - c. Dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia.
5. Oferent potwierdza okoliczność związania ofertą cenową przez 90 dni od dnia upływu terminu do składania wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu
6. Oferent akceptuje warunki płatności, – 30 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury.

.....
(pieczęć i podpis/y osoby/osób upoważnionych
do reprezentowania Oferenta



11/11

Załącznik nr 5 do SWZ

REFERENCJE - WYKAZ WYKONANYCH DOSTAW

Nazwa Oferenta:

Adres Oferenta:

Data:

Niniejszy Wykaz obejmuje dostawy wykonane w okresie

Lp.	Przedmiot zamówienia	Wartość dostawy netto (PLN)	Data dostawy (należy podać: dd/mm/rrrr lub okres od dd/mm/rrrr do dd/mm/rrrr)	Pełna nazwa Odbiorcy dostawy
OGÓŁEM WARTOŚĆ				

Uwaga: Do wykazu należy dołączyć dokumenty potwierdzające, że te dostawy zostały wykonane należycie.

.....
(pieczęć i podpis/y osoby/osób upoważnionych
do reprezentowania Oferenta)